

El Papelillo

The Leaflet

Revista Mensual del Jardín Botánico de Vallarta
The Monthly Magazine of the Vallarta Botanical Garden

Abril - April 2022



Foto | Photo: Ric Chamblee
Momoto Corona Canela
Russet-crowned Motmot
Momotus mexicanus

VOLUMEN
año / year 12 **04**

INTERNET EN ZONAS RURALES

INTERNET IN RURAL AREAS

- Alta Velocidad
- High Speed
- Sin interrupciones
- No Interruptions
- Técnicos Locales
- Local Technicians

INSTALACIÓN INMEDIATA
IMMEDIATE INSTALLATION



(322) 236 2013

@REGATElecom

regatelecom

CONTENIDO | CONTENTS

2.

Rincón del Curador Curator's Corner

- 4. Ave Mexicana del Mes
Mexican Bird of the Month
- 8. Jardín para Dispersión de Cenizas
Scattering Garden

10.

Guía popular

¡Ha llegado "Plantas tropicales de Puerto Vallarta"!

Popular Guidebook

"Tropical Plants of Puerto Vallarta" has arrived!

- 12. Orquídea Mexicana del Mes
Mexican Orchid of the Month
- 18. Empleado del Mes
Employee of the Month

22.

Lista de Miembros List of Members

Editor Ejecutivo

Executive Editor

Robert Price

Colaboradores

Contributors

Marcia Blondin

T.J. Hartung

Diseñadora Gráfica

Graphic Designer

Angélica López Toribio

www.anikagraphic.com

Síguenos:

Follow us:



vbgardensac



vbgardens



**Vallarta
Botanical
Garden**



@vbgardens



**Vallarta
Botanical
Garden**



vbgardens

Google
Reviews



CANADIAN GARDEN
COUNCIL
CONSEIL CANADIEN
DU JARDIN



De 10Best.com, [16 de mayo] © [2018] Gannett-10Best.com. Todos los derechos reservados.

Usado con permiso y protegido por las leyes de derechos de autor de los Estados Unidos.

Se prohíbe la impresión, copia, redistribución o retransmisión de este Contenido sin el permiso expreso por escrito.

From 10Best.com, [May 16] © [2018] Gannett-10Best.com. All rights reserved. Used by permission and protected by the Copyright Laws of the United States. The printing, copying, redistribution, or retransmission of this Content without express written permission is prohibited.

Rincón del Curador

Curator's Corner

Querido amigo del Jardín Botánico de Vallarta,

Abril, el mes que nos trae la Pascua, el Día de la Tierra y el inicio de la primavera, se considera una época de renovación. La naturaleza nos proporciona de manera desinteresada la belleza, las experiencias y todo lo necesario para que encontremos la renovación y una nueva mentalidad. En el Jardín Botánico de Vallarta, los invitamos a visitar la naturaleza para renovarse.

Para aquellos de nosotros interesados por la naturaleza, atestiguar la pérdida de áreas naturales prístinas, algo que pasa en nuestra región día a día, puede causar gran consternación, pero cuando volteamos a ver lo que aun tenemos y lo que podemos salvar, surgen infinitas posibilidades de cómo enfocar nuestra energía en algo decisivo que pueda traer frutos para otras generaciones.

En los últimos dos años, hemos ampliado la Reserva Forestal del Jardín Botánico de Vallarta a más de 80 hectáreas. Ahora tenemos la oportunidad de hacer algo mucho, mucho más grande: estamos considerando la posibilidad de una gran campaña de recaudación de fondos para cuadruplicar esta reserva a principios de enero de 2023. La biodiversidad de especies de flora y fauna en esta propiedad en estudio es asombrosa. La protección de esta tierra y el impacto positivo que tendría esta adquisición en términos de conservación es realmente sorprendente: los sensibles ecosistemas no sólo sobrevivirán, sino que prosperarán. Además, ya hemos confirmado que esta zona es una pieza importante para el Jaguar, ya que hemos capturado imágenes de varios pequeños felinos, en concreto del *ocelote*.

Por favor, escríbenos para solicitar un folleto y otro material de campaña que aún estamos preparando y revisando. Póngase en contacto con nosotros en el jardín <info@vbgardens.org> [asunto: Forest Preserve o póngase en contacto con Jeremy Taylor en jtaylor@vbgardens.org. Nuestra campaña para crear el mayor santuario de vida silvestre en el área de Puerto Vallarta se está haciendo realidad.

Con mucho aprecio desde el Jardín,
Robert Price
Fundador y Curador,
Jardín Botánico de Vallarta





Dear Friend of Vallarta Botanical Garden,

April is the month that brings us Easter, Earth Day, and the beginning of spring days and is seen as a time of renewal. Nature selflessly provides the beauty, the experiences, and all that is necessary for us is awareness. At the Vallarta Botanical Garden, we invite you to come and find renewal in nature.

As we witness the increasing loss of habitat, see growing lists of endangered species, and examine data regarding our changing climate, renewal may seem unattainable. Seen through a different lens, however, this current environment can serve as inspiration to think more creatively and develop long-term ideas for the benefit of future generations.

Within the last two years, we've expanded the Vallarta Botanical Garden's Forest Preserve to over 80 hectares. Now we have the opportunity to do something much, much bigger: we're exploring the possibility of an ambitious capital campaign to more than quadruple this preserve by early January of 2023. The biodiversity of plant and animal species in this property under evaluation is staggering. The protection of this land and the positive impact this purchase would have in terms of conservation is truly mind-blowing: delicate ecosystems will not just survive but flourish. In addition, we have confirmed that this land serves as an important piece of the Jaguar Corridor, having captured images of several small cats, namely the ocelot.

Please write to us to request a brochure and other campaign material that we are still preparing and revising. Please contact us at the Garden! <info@vbgardens.org> [subject: **Forest Preserve or contact Jeremy Taylor at jtaylor@vbgardens.org**. Our campaign to create the largest wildlife sanctuary in the Puerto Vallarta area is becoming real.

With much appreciation from the Garden,

Robert Price
Founder and Curator,
Vallarta Botanical Garden

Ave Mexicana del Mes Momoto Corona Canela **Mexican Bird of the Month** **Russet-crowned Motmot**

Momotus mexicanus



Momoto Corona Canela *Momotus mexicanus*

El Momoto Corona Canela (*Momotus mexicanus*), es una especie de ave coraciiforme de la familia Momotidae. La gran mayoría de su distribución se encuentra en México, la cual abarca prácticamente toda la vertiente del Pacífico. Se puede encontrar en áreas áridas y semiáridas con arbolado o semiabiertas. Se alimenta de invertebrados, pequeños vertebrados y frutas. Anida en madrigueras excavadas en laderas, entre raíces de árboles, árboles caídos, etc. Un adulto puede medir entre 30.5 y 35.5 cm. La apariencia de estas aves es inconfundible.

El Momoto Corona Canela son pájaros solitarios, aunque parecen mantener lazos de pareja por muchos años. Los machos y las hembras cantan juntos como un procedimiento de apareamiento que también ayuda a fortalecer el vínculo durante la época no reproductiva y a mantener la seguridad del territorio. Muchos tienen una llamada sutil o suave. Construyen nidos por sí mismos, pero ocasionalmente en compañía de otros.

Mueven sus colas de un lado a otro en una exhibición de movimiento. Las investigaciones han demostrado que lo hacen cuando los depredadores se les acercan. Por lo tanto, le dan al depredador una señal de que lo ha visto. Este comportamiento también ayuda a otros momotos corona canela si no han visto ya al depredador. Los momotos eran bien conocidos en la cultura maya.

Russet-crowned Motmot *Momotus mexicanus*

The Russet-crowned Motmot (*Momotus mexicanus*), is a species of coraciiform bird of the family Momotidae. The vast majority of its distribution is in Mexico, which covers practically the entire Pacific slope. It can be found in arid and semi-arid wooded or semi-open areas. It feeds on invertebrates, small vertebrates, and fruits. It nests in burrows dug in hillsides, among tree roots, fallen trees, etc. An adult can measure between 30.5 and 35.5 cm. The appearance of these birds is unmistakable.

Russet-crowned Motmot are solitary birds, although they seem to maintain pair bonds for many years. Males and females sing together as a mating procedure that also helps strengthen the bond during the non-breeding season and maintain territory security. Many have a subtle or soft call. They build nests by themselves, but occasionally in the company of others.

They move their tails from side to side in a display of movement. Research has shown that they do this when predators approach them. Thus, they give the predator a signal that it has seen them. This behavior also helps other cinnamon-crowned motmots if they have not already seen the predator. Motmots were well-known in Mayan culture.





Banca Real
Regal Bench



Su Banca Familiar en el Jardín Botánico de Vallarta

Bancas Commemorativas Permanentes de Cantera

Your Family Bench at Vallarta Botanical Garden

Permanent Commemorative Cantera Benches

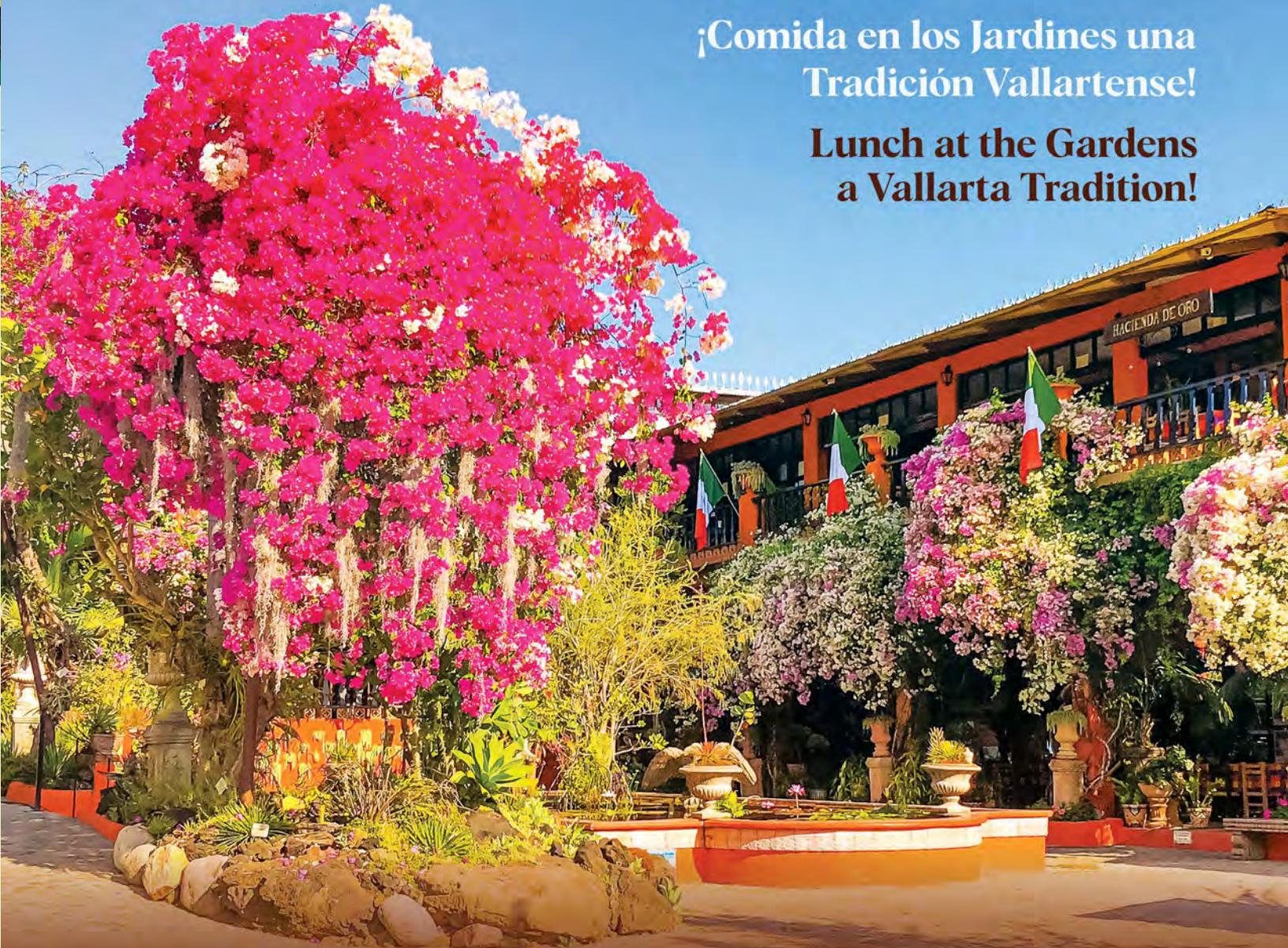


COMPRA TU BANCA PURCHASE YOUR BENCH



¡Comida en los Jardines una
Tradición Vallartense!

Lunch at the Gardens
a Vallarta Tradition!



- Comida Mexicana - Horno de Pizza a la Leña
- Mexican Food - Wood-Burning Pizza Oven

Carr. Puerto Vallarta a Barra de Navidad Km. 24 Las Juntas
y los Veranos, Cabo Corrientes, Jalisco, C.P. 48447

Tel: +52 322 223 6182 www.vbgardens.org



Jardín para Dispersión de Cenizas

Jardín Botánico de Vallarta

Scattering Garden

Vallarta Botanical Garden

Solo dispersión de cenizas | Ash scattering only

Consulte el servicio de cremación en su funeraria de confianza

Puerto Vallarta, México, se ha ganado un lugar en los corazones de una variedad de personas extraordinarias de todo el mundo. Cuando perdemos a alguien que tiene conexiones con esta comunidad especial, buscamos un entorno pacífico y de belleza inimaginable donde podemos honrar su vida y memoria.

La serenidad y belleza de nuestro santuario natural lo hacen el lugar perfecto para recordar a las personas de nuestras vidas. Muchas de las distintivas luminarias de Vallarta ya son conmemoradas en el Jardín Botánico de Vallarta. Sus familiares y amigos encuentran en cada visita al Jardín una oportunidad para reflexionar y celebrar la vida de sus seres queridos.

Celebramos el 2 de noviembre de cada año, con un evento tradicional mexicano "Noche de los Muertos" en el cementerio con velas, altares y ofrendas.

"Que la Paz te
encuentre aquí"
"May Peace
find you here"

Consult your funeral home for cremation services.

Puerto Vallarta, Mexico, has earned its place in the hearts of a variety of extraordinary people from around the world. When we lose someone who has connections to this special community, we seek a peaceful and beautiful setting where we can honor their life and memory our Garden is one such place.

The serenity and beauty of our natural sanctuary is a perfect place to remember special people of our lives. Many of Vallarta's distinguished luminaries have already been memorialized at the Vallarta Botanical Garden. Their friends and family find a trip to the Garden provides a setting for reflection and a celebration of life.

We celebrate November 2nd each year, with a traditional Mexican "Noche de los Muertos" event inside the cemetery with candles, altars and offerings.

Paquete Básico

Su paquete incluye:

Basic Package

Your package includes:



Piedra sepulcral de cantera con cruz.
Cantera tombstone with cross.

+



Azulejo conmemorativo con el nombre de la persona y las fechas.
Memorial tile with the person's name and important dates.

+



Dispersión de cenizas y el Evento Noche de los Muertos.
Ash scattering and the "Noche de Muertos Event".

+



Un año de Membresía Padrino
One-Year Sustaining Membership

Precio especial | Special price

48,000 pesos or 2,500 USD

Paquete de Cenizas

Ash Package



Dispersión de cenizas
Ash scattering

+



Entrada al Jardín
Garden Entrance

Precio especial | Special price

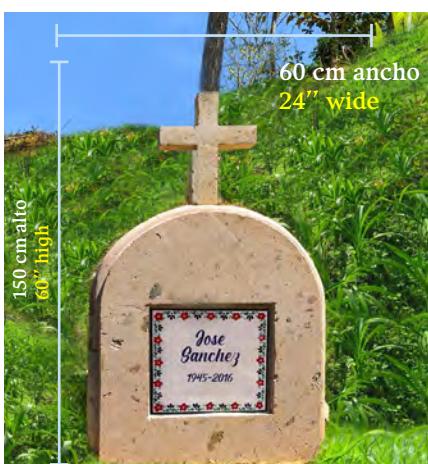
4,000 pesos or 200 USD

Piedra sepulcral de cantera con una cruz

Tamaño: 60 cm ancho x 150 cm alto

Cantera tombstone with cross

Size: 24" wide x 60" high



Piedra sepulcral de cantera

con la Estrella de David

Tamaño: 60 cm ancho x 140 cm alto

Cantera tombstone Star of David

Size: 24" wide x 59" high

Otras opciones ceremoniales disponibles:

Permítanos ayudarle con otras necesidades.

- Velas
- Arreglos florales
- Uso de la Capilla
- Transporte
- Música especial
- Piedra sepulcral de cantera a su elección
- Sacerdote, Ministro ó Rabino
- Plantación de árbol de la vida
- Servicio de recepción sepulcral para 100 personas
- Muebles (sillas y mesas)
- Servicio de alimentos y bebidas
- SOLICITE UN PRESUPUESTO

Other ceremonial options available:

Please let us help you with your other needs.

- Candles
- Floral arrangements
- Use of the Chapel
- Transportation
- Special music
- Cantera tombstone of your choice
- Priest, Minister or Rabbi
- Tree of Life-tree planting
- Reception service for up to 100 people
- Furniture (chairs and tables)
- Food and beverage service
- ASK FOR A QUOTE

Cementerio Interreligioso Interfaith Cemetery



**Para más información:
For more information:**

Tel. 322 223 6182 | info@vbgardens.org

Carretera Puerto Vallarta a Barra de Navidad km 24.
Las Juntas y los Veranos, Cabo Corrientes, Jalisco.

www.vbgardens.org



GUÍA POPULAR

"Tropical Plants of Puerto Vallarta" has arrived!

New 3rd edition now available.

POPULAR GUIDEBOOK

¡Ha llegado "Plantas tropicales de Puerto Vallarta"!

La 3^a edición ya está disponible.

La popular guía que cubre los cientos de plantas de la zona de Puerto Vallarta ya está disponible. Sandra Cesca autora, fotógrafa y guía turística comenta que la 2^a edición ha estado agotada durante más de un año por lo que decidió actualizarla durante los largos días de la pandemia.

Los propietarios de las ediciones anteriores encontrarán que esta edición tiene más plantas, fotos mejoradas e información sobre las organizaciones locales que apoyan las plantas y su supervivencia, incluyendo el Jardín Botánico de Vallarta, el Club de Jardines de Puerto Vallarta, Imperial Bee y The Palm Ranch. Llena de casi 300 fotos a todo color, esta edición sigue estando ingeniosamente organizada por colores para facilitar la identificación de las plantas.

Disponible en los siguientes lugares:

1. Jardín Botánico de Vallarta
2. Oficina del Jardín Botánico de Vallarta en el centro de la ciudad
3. Librería Page in the Sun
4. Librería The Livingroom, en la Marina
5. Cooperativa de artistas Arte Viviente
6. Organic Select

¡Pronto habrá firmas de libros!

Esté atento a los anuncios en las redes sociales y en las noticias locales.

Para más información, sólo para la prensa | For more information, press only:

Sandra Cesca

WhatsApp +52 322 228 9365

sandra.learn.vallarta@gmail.com

www.puertovallartawalkingtours.com

The popular guidebook covering the hundreds of plants in the Puerto Vallarta area is now available. Sandra Cesca author, photographer, and tour guide comments that the 2nd edition has been out of print for over a year so she decided to update it during the long days of the pandemic.

Owners of previous editions will find that this edition has more plants, enhanced photos, and information about local organizations who support plants and their survival including the Vallarta Botanical Garden, Puerto Vallarta Garden Club, Imperial Bee, and The Palm Ranch. Filled with almost 300 full color photos, this edition is still cleverly organized by color for easy plant identification.

Available at the following locations:

1. Vallarta Botanical Garden
2. Vallarta Botanical Garden downtown office
3. Page in the Sun Bookstore
4. The Livingroom Bookstore, Marina
5. Arte Viviente Artists Coop
6. Organic Select

Book signings coming soon!

Watch for announcements on social media and in local news.

Orquídea Mexicana del Mes

Mexican Orchid of the Month

Bletia purpurea (Lam.) A.DC.

Artículo: Bio. Leonardo Campos

Bletia purpurea es una orquídea terrestre o litofítica (crece sobre piedra), de clima de cálido a templado y se encuentra a una altura que oscila desde los 200mts hasta los 1500mts. Del cormo nace la vara floral y posteriormente aparecen las hojas. La Inflorescencia puede llegar a tener hasta más de un metro de largo, con muchas flores color rosa púrpura.

Florece de febrero hasta mayo o bien, durante la estación seca. Esta orquídea se encuentra a costados del Río los Horcones, el cual se encuentra actualmente amenazado por la construcción de una planta hidroeléctrica.

Bletia purpurea (Lam.) A.DC.

Article: Bio. Leonardo Campos

Bletia purpurea is a terrestrial or lithophytic orchid (grows on rocks or stone), with a warm to temperate climate and can be found at altitudes ranging from 200m to 1500m. From the corm the floral rod is born and later the leaves appear. The Inflorescence can reach up to more than one meter long, with many purple pink flowers.

It flowers from February to May, during the dry season. This orchid can be found on the banks of the Los Horcones River, which is currently threatened by the construction of a hydroelectric plant.





A TODOS LOS MIEMBROS Y VISITANTES: POR FAVOR, SIGAN NUESTRAS NUEVAS POLÍTICAS DE ENTRADA

ARRIVAL POLICY FOR MEMBERS WISHING TO USE MEMBER'S PARKING AT VBG

Estamos encantados de darle la bienvenida al Jardín Botánico de Vallarta

A TODOS LOS MIEMBROS Y VISITANTES:

Por favor, sigan nuestras nuevas políticas de entrada

- 1 Antes de acceder con su vehículo deberá realizar su registro en el mostrador de recepción
- 2 Es necesario ser un miembro activo, renovar su membresía en caso de estar caducada o pagar la cuota de entrada
- 3 La mejor manera de ingresar al Jardín es: Presenta tu membresía digital, disponible en la App de Wild Apricot en este link <https://bit.ly/30hvf6w>
- 4 Si su membresía ha expirado, puede renovarla en casa antes de su visita usando nuestro sistema en línea Wild Apricot <https://vbg.wildapricot.org>
Esto le permitirá una entrada rápida al jardín.
- 5 **Miembros:** Presente su membresía y una identificación en recepción. Informe al recepcionista si tiene invitados adicionales y pague el acceso correspondiente
- 6 Por favor, lleve su tarjeta de miembro en todo momento para obtener valiosos descuentos en la tienda de regalos, el restaurante y el vivero
- 7 No miembros pagan 50 pesos por mascota.
- 8 Personas discapacitadas que dispongan de un distintivo oficial podrán estacionarse dentro del jardín
- 9 El estacionamiento está disponible para los no miembros con un costo de 200 pesos por coche, sujeto a disponibilidad
- 10 Los conductores disponen de diez minutos para recoger o dejar el coche
- 11 Los autobuses turísticos o los taxis no pueden esperar con el motor encendido. Los autobuses o coches en espera deben permanecer en el estacionamiento B al otro lado de la carretera.

Se han implementado estos nuevos cambios en la política de ingreso, por lo que le pedimos que llegue con su membresía activa y una identificación con foto actual para garantizar su ingreso sin problemas, ya que estamos actualizando muchos de nuestros sistemas. Si olvida su membresía, su ingreso tomará más tiempo.

Gracias por respetar nuestras nuevas políticas; ¡el bienestar del Jardín depende de ello!

Que pase un buen día en el Jardín Botánico de Vallarta. Se recomienda encarecidamente el uso de repelente de insectos, que puede adquirirse en la entrada.

We are delighted to welcome you to the

Vallarta Botanical Garden

ALL MEMBERS AND VISITORS:

Please follow our new entrance policies

- 1 There is no more curbside entry or **in-vehicle check-in**. Check-in occurs at the membership cashier desk
- 2 Valid Membership, or payment of entrance fee is required at this time
- 3 The best way to check-in: Present your digital Membership available on the Wild Apricot Member App <https://bit.ly/2YGL7v1>
- 4 If your Membership has expired, please attempt to renew it at home before your visit using our online system Wild Apricot <https://vbg.wildapricot.org>
This will allow you fast entry into the garden.
- 5 **Members:** Please present your membership card and one form of identification at the cashier. Inform the cashier if you have additional non-member guests and pay the appropriate fee
- 6 Please wear your membership card at all times to obtain valuable discounts at the gift shop, restaurant and plant sales area
- 7 Non-members pay 50 pesos per pet; members free
- 8 Lower parking is also designated handicapped accessible with an official placard.
- 9 Non-members may use member's parking lot when available for 200 pesos per car
- 10 Drivers have 5-minute limits to pick up or drop off at Hacienda.
- 11 Tour buses or taxis cannot wait with their motors running. Idling buses or cars must wait in parking lot B on the other side of the highway.

These new entrance policy changes have been implemented, so please arrive with your valid membership card and current photo identification to ensure a smooth entry process as we are updating many of our systems. A forgotten membership card will result in your delay at the entrance.

Thank you for adhering to our new policies; the livelihood of the Garden depends on it!

Have a wonderful day at Vallarta Botanical Garden. Insect repellent is highly recommended and available for purchase at our entrance.

Bodas & Eventos
¡en el Jardín!

Weddings & Events
at the Garden!



Tel: 322 223 6182

E-mail: admon@vbgardens.org

Español: <https://www.vbgardens.org/es/bodas/>

English: <https://www.vbgardens.org/weddings/>

GANADOR DE RECONOCIMIENTOS DE TURISMO INTERNACIONAL



USA TODAY - PERIÓDICO LÍDER DE EE.UU

"**2018 Readers Choice Awards"**

"10 MEJORES JARDINES BOTÁNICOS NORTE AMÉRICA"

Longwood Gardens - Kennett Square, Penn. / Minnesota Landscape Arboretum - Chaska, Minn. / Missouri Botanical Garden - St. Louis
Vallarta Botanical Gardens - Puerto Vallarta, Mexico / Denver Botanic Gardens - Denver / Atlanta Botanical Garden - Atlanta
Desert Botanical Garden - Phoenix / Fairchild Tropical Botanic Garden - Coral Gables, Fla. / Brookgreen Gardens - Murrells Inlet, S.C.
Bloedel Reserve - Bainbridge Island, Wash.



USA TODAY - PERIÓDICO LÍDER DE EE.UU

"**2019 Readers Choice Awards"**

"10 MEJORES JARDINES BOTÁNICOS NORTE AMÉRICA"

Minnesota Landscape Arboretum - Chaska, Minn. / Missouri Botanical Garden - St. Louis / Bok Tower Gardens - Lake Wales, Fla.
Lewis Ginter Botanical Garden - Richmond, Va. / Vallarta Botanical Gardens - Puerto Vallarta, Mexico / Cheekwood Estate &
Gardens - Nashville Atlanta Botanical Garden - Atlanta / Chicago Botanic Garden - Chicago / San Diego Botanic
Garden - Encinitas, Calif. / Montreal Botanical Garden



USA TODAY - PERIÓDICO LÍDER DE EE.UU

"**2021 Readers Choice Awards"**

"10 MEJORES JARDINES BOTÁNICOS NORTE AMÉRICA"

Fairchild Tropical Botanic Garden - Coral Gables, Fla. / Cincinnati Zoo & Botanical Garden - Cincinnati / Botanical Cactus Garden - Ethel M
Chocolates, Henderson, Nevada / Vallarta Botanical Gardens - Puerto Vallarta, Mexico / Mt. Cuba Center - Hockessin, Del. /
Naples Botanical Garden - Naples, FL / Living Desert Zoo and Gardens - Palm Desert, Calif. / Washington Oaks Gardens State Park -
Palm Coast, FL / Portland Japanese Garden - Portland, Oregon / Cypress Gardens - Legoland



Canadian Garden Tourism Council

American Public Gardens

Asociación Mexicana de Jardines Botánicos

"LOS 10 MEJORES JARDINES DE AMÉRICA DEL NORTE POR LOS QUE VALE LA PENA VIAJAR." GANADOR **2013**

Atlanta Botanical Garden. Atlanta, Georgia / The Butchart Gardens. Brentwood Bay (Victoria), British Columbia / Chanticleer. Wayne,
Pennsylvania Filoli Gardens. Woodside, California / Lewis Ginter Botanical Garden. Richmond, Virginia / Missouri Botanical Garden.
St. Louis, Missouri Montreal Botanical Garden. Montreal, Quebec (Victoria), British Columbia / Portland Japanese Garden. Portland,
Oregon Springs Preserve. Las Vegas, Nevada / Vallarta Botanical Gardens. Puerto Vallarta, Mexico



CANADIAN GARDEN COUNCIL

CONSEIL CANADIEN DU JARDIN



Canadian Garden Tourism Council

American Public Gardens

Asociación Mexicana de Jardines Botánicos

"LOS 10 MEJORES JARDINES DE AMÉRICA DEL NORTE POR LOS QUE VALE LA PENA VIAJAR." GANADOR **2019**

Atlanta Botanical Garden, Atlanta, Georgia / The Butchart Gardens, Victoria, British Columbia / Chanticleer Garden, Wayne, Pennsylvania
Francisco Javier Clavijero Botanic Garden, Xalapa, Veracruz, Mexico / Ganna Walska Lotusland, Montecito, California Longwood Gardens,
Kennett Square, Pennsylvania / Montreal Botanical Garden/Jardin botanique de Montréal, Montréal, Québec Nikka Yuko Japanese
Garden, Lethbridge, Alberta / Red Butte Garden, Salt Lake City, Utah / Vallarta Botanical Garden Puerto Vallarta, Mexico

INTERNATIONAL GARDEN TOURISM RECOGNITIONS AWARDED TO THE VALLARTA BOTANICAL GARDEN



USA TODAY NEWSPAPER

"10 BEST BOTANICAL GARDENS IN NORTH AMERICA"

"2018 Readers Choice Awards"

Longwood Gardens - Kennett Square, Penn. / Minnesota Landscape Arboretum - Chaska, Minn. / Missouri Botanical Garden - St. Louis
Vallarta Botanical Gardens - Puerto Vallarta, Mexico / Denver Botanic Gardens - Denver / Atlanta Botanical Garden - Atlanta
Desert Botanical Garden - Phoenix / Fairchild Tropical Botanic Garden - Coral Gables, Fla. / Brookgreen Gardens - Murrells Inlet, S.C.
Bloedel Reserve - Bainbridge Island, Wash.



USA TODAY NEWSPAPER

"10 BEST BOTANICAL GARDENS IN NORTH AMERICA"

"2019 Readers Choice Awards"

Minnesota Landscape Arboretum - Chaska, Minn. / Missouri Botanical Garden - St. Louis / Bok Tower Gardens - Lake Wales, Fla.
Lewis Ginter Botanical Garden - Richmond, Va. / Vallarta Botanical Gardens - Puerto Vallarta, Mexico / Cheekwood Estate & Gardens - Nashville Atlanta Botanical Garden - Atlanta / Chicago Botanic Garden - Chicago / San Diego Botanic Garden - Encinitas, Calif. / Montreal Botanical Garden



USA TODAY NEWSPAPER

"10 BEST BOTANICAL GARDENS IN NORTH AMERICA"

"2021 Readers Choice Awards"

Fairchild Tropical Botanic Garden - Coral Gables, Fla. / Cincinnati Zoo & Botanical Garden - Cincinnati / Botanical Cactus Garden - Ethel M Chocolates, Henderson, Nevada / Vallarta Botanical Gardens - Puerto Vallarta, Mexico / Mt. Cuba Center - Hockessin, Del. / Naples Botanical Garden - Naples, FL / Living Desert Zoo and Gardens - Palm Desert, Calif. / Washington Oaks Gardens State Park - Palm Coast, FL / Portland Japanese Garden - Portland, Oregon / Cypress Gardens - Legoland



Canadian Garden Tourism Council

American Public Gardens

Mexican Association of Botanic Gardens

"TOP 10 NORTH AMERICAN GARDENS WORTH TRAVELLING FOR" WINNER 2013

Atlanta Botanical Garden, Atlanta, Georgia / The Butchart Gardens, Brentwood Bay (Victoria), British Columbia / Chanticleer, Wayne, Pennsylvania Filoli Gardens, Woodside, California / Lewis Ginter Botanical Garden, Richmond, Virginia / Missouri Botanical Garden, St. Louis, Missouri Montreal Botanical Garden, Montreal, Quebec (Victoria), British Columbia / Portland Japanese Garden, Portland, Oregon Springs Preserve, Las Vegas, Nevada / Vallarta Botanical Gardens, Puerto Vallarta, Mexico



Canadian Garden Tourism Council

American Public Gardens

Mexican Association of Botanic Gardens

"TOP 10 NORTH AMERICAN GARDENS WORTH TRAVELLING FOR" WINNER 2019

Atlanta Botanical Garden, Atlanta, Georgia / The Butchart Gardens, Victoria, British Columbia / Chanticleer Garden, Wayne, Pennsylvania Francisco Javier Clavijero Botanic Garden, Xalapa, Veracruz, Mexico / Ganna Walska Lotusland, Montecito, California Longwood Gardens, Kennett Square, Pennsylvania / Montreal Botanical Garden/Jardin botanique de Montréal, Montréal, Québec Nikka Yuko Japanese Garden, Lethbridge, Alberta / Red Butte Garden, Salt Lake City, Utah / Vallarta Botanical Garden Puerto Vallarta, Mexico



EMPLEADO DEL MES EMPLOYEE OF THE MONTH



Jose Luis Vázquez Mendoza

1 año en el Jardín Botánico de Vallarta
1 year at the Vallarta Botanical Garden



Gracias por **su servicio excepcional** a nuestros visitantes!
Thank you for **your outstanding service** to our visitors!



*El Jardín Botánico de Vallarta se complace en otorgar de forma gratuita entradas para recorridos guiados y programas educativos a grupos escolares que realicen sus reservaciones con anticipación; estas visitas sólo se realizan los miércoles de cada semana. Las peticiones para solicitar una reservaión deberán ser enviadas a escolar@vbgardens.org con al menos cinco días de anticipación a la fecha en que se planea la visita. Las primeras peticiones en llegar serán las que se atenderán primero y las reservaciones serán programadas con base en los demás eventos y programas que ya se tengan previstos en nuestro calendario.

** La orientación de la 1 pm se ofrece diariamente de diciembre a marzo, de otra manera, únicamente cuando el Jardín cuenta con voluntarios disponibles.

Los autobuses escolares ya no están permitidos en el estacionamiento y deben esperar en la parada de autobús de la ciudad en la entrada del jardín. Los autobuses esperan en el Puente Los Horcones y regresan a recoger a los estudiantes en la Parada de autobús de la ciudad al otro lado de la carretera a la hora acordada.

*The Vallarta Botanical Garden is pleased to provide complimentary-entry educational programs to school groups - on Wednesdays - with advance reservations only. Applications may be made by email to escolar@vbgardens.org at least five days before the requested visit date, and are granted on a first-come, first served basis, and subject to scheduling restrictions.

** 1 pm orientation is offered daily from December through March and otherwise only when volunteers are available.

School buses may no longer enter the visitor parking lot. Drivers should drop off students and teachers at the city bus stop near the main entrance. Buses may then wait at the Los Horcones Bridge and return to pick up students at the public bus stop across the highway at a prearranged time.

Registro mensual de visitas, participación en Programas y Servicio de Voluntariado

Monthly tally of visits, program participation, and volunteer service

Marzo 2022 March 2022

298

Total de visitas de miembros al JBV
Total member visits to the VBG

5,605

Total de visitas de no miembros al JBV
Total non-member visits to the VBG

6

Total de entradas gratuitas*
Total complimentary entries*

0

Participación en eventos especiales, clases y talleres

Total participation in special events, classes & workshops

0

Participación total en orientación de la 1 pm**
Total participation in 1 pm orientation**



Te invitamos a unirte a nosotros para preservar este importante santuario para siempre...
¡Ayúdenos haciéndose miembro hoy!

You are invited to join us in preserving this important sanctuary forever...
Help us by becoming a member today!

¡Únete hoy y disfruta!
Join today and enjoy!



Regala una Membresía

¡Invite a familiares y amigos a un año de visitas inspiradoras al Jardín Botánico de Vallarta con una membresía!

Gift of Membership

Treat family and friends to a year of inspirational Garden visits with a Vallarta Botanical Garden Membership!

Tel. +52 322 223 6182 or 6184
admon@vbgardens.org

Carretera Puerto Vallarta a Barra de Navidad Km. 24, Las Juntas y los Veranos, Puerto Vallarta, Jalisco. C.P. 48447



¿Puedes
encontrar tu
nombre en
nuestro
Muro de
Patrocinadores?

Can you find your name on our Wall of Patrons?



¡Únete a Nosotros!

¡Te invitamos a unirte a la Familia que conserva el Jardín!

Ser miembro es sencillo
e incluye beneficios:
<https://bit.ly/36LSrpO>

Join us!

We invite you to join the family that
preserves the Garden!

Becoming a member is
easy and includes great benefits:
<https://bit.ly/3aE9ifj>

**NOS GUSTARÍA DAR UN GRAN
AGRADECIMIENTO A NUESTROS
PATROCINADORES:
WE GRATEFULLY ACKNOWLEDGE
AND THANK THE FOLLOWING
SUPPORTERS:**

BENEFACTORES | BENEFACTORS

ALAN & PATRICIA BICKELL
RUBEN COTA & MICHAEL SCHULTZ
DEE DANERI
DEBORAH DELANOY
RICHARD DITTON
DAVID & ANN ERNE
PAM GRISSOM
JIM & MARSHA MEADOWS
• DAVID HALES
FRANK OSWALD
• RALPH OSBORNE
• BETTY PRICE
ROBERT PRICE
PETER & RITA THOMAS
STEVE YOUNG
• POLLY VICARS
HERSCHEL ALAN WEISFELD
CHERYL & JOHN WHEELER

GUARDIANES | GUARDIANS

GEORGIA DAREHSHORI
• GHOLI DAREHSHORI
SALLY GREENBERG
DUNCAN KIME & MELINDA McMULLEN
KENNETH SHANOFF

JUNTA DEL CONSEJO | TRUSTEES

JOAQUIN AJA	PATRICK MCCALL
DEREK ANDERSON	JOHN MCKINNEY
GEORGE ANDREWS	BARBARA MCKINNEY
THOMAS BERNES	MARCELO MICO
ERIC CARLSON	DAVID MUCK
LEIGH CONNEALY	DENNIS OWEN
JONATHAN EATON	FAUSTO PEREIRA
KENNETH FAIRCHILD	JOHN SABO
TIMOTHY FAIRCHILD	LORI SALAZAR-FEDYK
ROMAN FEDYK	DAVID SMOLYN
CHANDRAN FERNANDO	PHILIP STEWART
BRAD N. FICK	DON STONE
GEORGE FULTON	CARL TIMOTHY
ALAN HARMON	J. MICHAEL TRUMBOLD
MARTIN E. HERNANDEZ RUELAS	NANCY WARNER
RANDY HODGSON	LORNA WINTERBURN
COLE MARTELLI	LEO ZABACK

 FALLECIDO - DECEASED

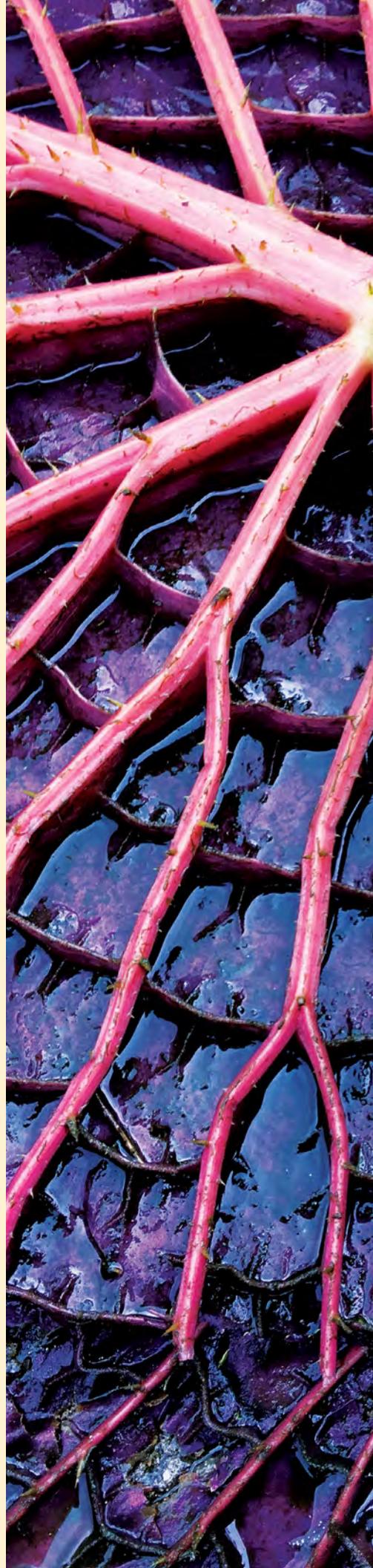


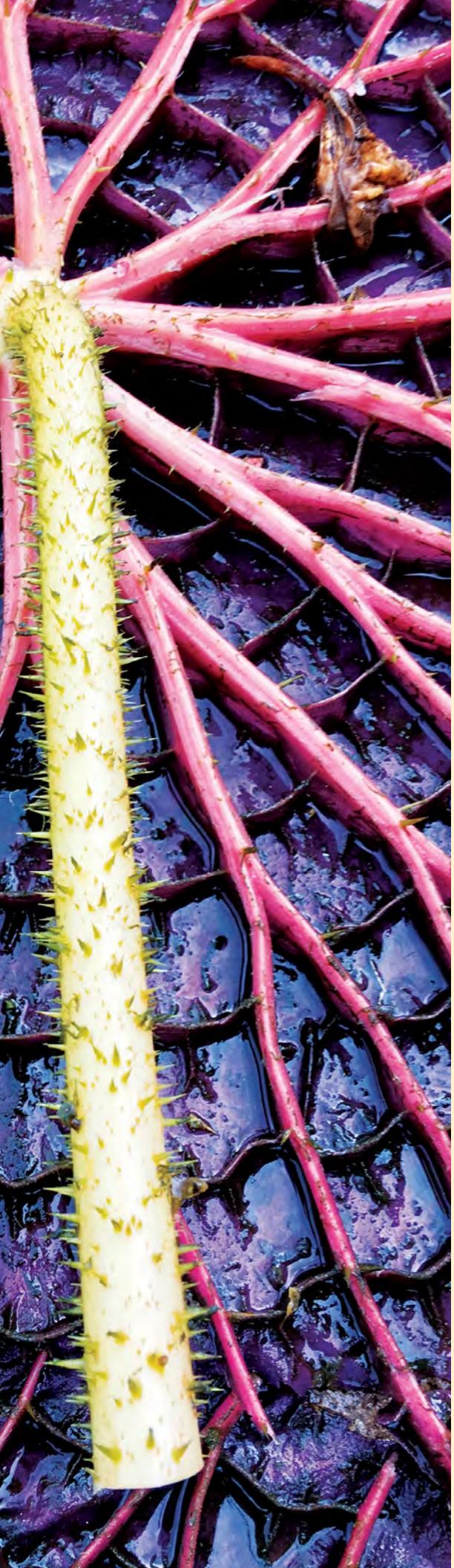
COPA DE ORO

EDITH AHERN
PATRICK AHERN
SERGIO ALPENIA
JUAN ALVARADO
THOMAS ARCOLEO
VILLA BALBOA
JAIME BALDRIDGE
KIMBERLEY BENNET
DENISE BLOUET
KAKI BLOUET
SEBASTIAN BLOUET
THIERRY BLOUET
VANESSA BLOUET
TERRY BOCK
RICHARD BODENSTEINER
JAMES BURKHARD
MARCIA BUTTEL
CRAIG CALLEN
JAMES CAMPBELL
ARNOLDO CAMPOS VALDOVINOS
PAUL CANKAR
FAYE CARDENAS
RAMUNCHO CARÈME
ROSA MARTHA CASAS BLOUET
RIC CHAMBLEE
CHERYL CHESSON
TAMARA L COHEN
DAVID CORNETT
KEITH COWAN
CHARLENE BAILEY CROWE
GREG CZECH
CHRIS DANNER
ALAN DILL
LANI DILL
SCOTT ELLIOT
RAMIRO ALEXANDER ESCOBAR MEZA
DANA FARIS
DAVID FOSTER
WILKA FOSTER
PAMELA FOUNTAIN
LANHAM FRAZIER
ALBERTO GARCIA
VOLETTE GARRAUD
RONNIE&FAMILY GAUNY
MATEO GOMEZ
EDWARD GRANT
BRUCE GRIMM
JACQUE HACHQUET
JON HALL
JUDITH HANSEN
POUL HANSEN
JOHN HARGESHEIMER
RON HARNER
PAUL HARRINGTON
CLINT HARRIS
KATHRYN HILL
KEN HOFFMANN
THOMAS HOFFMANN
MICHAEL HOLLAND
NANCY HOLLAND
ANITA JONES
DAVID JONES
JANIS JONES
MARLIN JONES
RANDALL JONES
CRAIG KNUDSON
ELENA KOUSTAS
ANDRE LATEGAN
JIM LEWIS
ANGELICA LOPEZ TORIBIO
MOCTEZUMA LOZA MARTINEZ
JOYCE LUJAN MARTINEZ
CASEY LUPTON
KEITH LUPTON
TAFFY MCDILL
MARY MILLER
DON MINSHEW
JULIA NIEVES MARTINEZ
BRUCE NOVAK
JORGE OLIVERA VERDUZCO
RITA PEDROZA
TIMOTHY POE
SANDRA REEVES
JESUS REYES
GABRIELA RIVERA
JOHN SCHMAELZLE
MIGUEL SILVA & FAMILY
CECILIA SIMPSON
DAVID SIMPSON
BURGER SMUTS
MARIA SOUTHGATE
BETH TESLER
DAVE TOMLIN
PAM TOMLIN
ALLYNA VINEBERG
ABBY WARNER
DAVID WEBER
BILL WILLIAMS
WILLIAM R WILLIAMS
CONNIE WIMER
DEVON ZAGORY
ELLEN ZAGORY
OBED ZAMARRON

PADRINOS SUSTAINING MEMBERS

MARK ARQO & DAVID ROSEBEARY	CLARK & JENNIFER BOYD	LOUISE CUNNINGHAM
BIANCA A. AUBIN	Yael Boyle	EUCLID CURIOUS
ALEXANDER ADAMS	Yael Boyle	LYNNE CURRAN
DAN ADAMS	TAMMY BRANSFORD	JEFFREY DALE
WAYNE ADAMS	WILLIAM MICHAEL BRANTLEY	ALAIN DALPÉ
IVAN AGUILAR	CJ BRASE	SARAH DAVIES
MAX AKBER	DOUGLAS BRASE	ALAN DAVIS
HARRY AKIN	ARNE BRAUNER	JILL DAVIS
SAYRA ALCÁZAR	MIGUEL BRENA	PAUL DAY
THOMAS ALVARADO	ALBERT BRENT	KATHY DAY
YOZARY ALVAREZ GUTIERREZ	KENNETH BRO	JON DAY
MA. DEL CARMEN ANAYA CORONA	CLAYTON BROM	LOANNA DAY
LOUISE ANDERSON	GAIL BROOKER	JUAN CARLOS DEL OLMO GONZALEZ
SANDRA ANDERSON	AKIROQ BROST	EDGAR JOSE DELGADO SEGURA
LEE & WAYNE ANDERSON	AVINA BROST	ABHIJIT DESAI
AUGUSTO ANDRADE	ROX BROUGHTON	MONA DESAI
JOANNE ANDRADE	FREDERICK BROWN	MAURICE DESROCHERS
EDWARD ANDRES	MYRNA BROWN	BRANKA DEUTSCH
GRACE ANDRES	GREGORY BROWN	JEFFREY DEWEENE
MARTHA ANGELL	MARCIA BROWN	MICHEL DI FRUSCIA
GERE ARATA	GREGG BROWN	THOMAS DORICH
GONZALO ARELLANO	MARTIN BROWN	MARCELLA DOWNEY
BRIAN AREY D.	PETER & JANET BROWN	KAI DOYLE
TERRENCE ARMAND RICCI	CHARLIE BROWNE	MARIA DRURY
JAMES ARMITAGE	WILL BROWNE	WILLIAM DRURY
NANCY ARMITAGE	REBECCA BRUCE	JOHN DUCOTE
PAUL ARMSTRONG	ROBERT BRUCE	PAULA DULAK
SHANNON ARMSTRONG	ED BUCHWALD	DARRIN DULING
PAM ARTHUR	ROBERT BULTHUIS	CONNIE DUNCAN
DIANE ATHERTON	LINDA BUNCH- SALMON	DON DUNCAN
LEAH AVNAIM KATZ	LINDA BUNNEL	KAREN DUNCAN
MICHAEL AYLER	DAVID ISRAEL BUSTOS BERNAL	ROBERT DUNCAN
WILHELMINA AYLER	SALLY BUTLER	TODD DUNCAN
MADISON B.	RYAN BYMASTER	DONALD DUREAU
MONTE BACAICOA	DORIS CAMP	JAMES DYSON
KEVIN BACKER	WALTER CAMP	MARY EDMONDS
MICHAEL BAHR	MARK CAPOBIANCO	SHARON EISEN
GARIN BAKEL	VIRGINIA CARLSON	RAYMOND ELLOCCK
JOHN BAKER	ANGELICA CARMONA	SUSAN ELLOCCK
MARK BANTZ	NICOLE CARR	ROLF ENGSTROM
KEN BARNES	THOMAS & FRANK CARROLL	LANCE ERIKSON
ALISON BARNES	CASEY CARTWRIGHT	SUZANNE ERIKSON
AL ENRIQUE BARNUM	JOSE PROSPERO CASTELLON ANAYA	ROY ERNST
CAITLIN BARNUM	RONALD CEASE	KATHERINE CAROL ESPERANCE
MARY BARTLETT	BERT CEHOVET	SANDRA ESSEX
SHERI BASS	SHERRYL CEHOVET	ROSE ETHERIDGE
BRETT BAUER	RAQUEL CERVERA	MEL EVER
LAURA MERRITT BAUER	LEE CHAPMAN	CLIFFORD FAIRCHILD
SHARON BAUGHMAN	NANCY CHAPMAN	SUSAN FAIRCHILD
SARA BECKER	MICHAEL CHARTIER	JOHN FALL
BRENDA BELGER	LYNNE CHARTIER	LAURA FALL
RICHARD BELGER	HERBERT CHASE	NED FARQUHAR
DANIEL BELLEM	TANIEL CHEMSIAN	JANE&GAYLE FAVELA
PAT BENDIX	YUM CHIN	CHARLES FEESER
RICHARD BENDIX	CATHY CLANEY	FRED FERDANDEZ
CHRISTINA BENNETT	JANET E CLARK	JUDITH FERNANDEZ
TIMOTHY BENNETT	SAM COBURN	BOB FIELDS
KAREN BENTLEY	BONNIE COLE	PAT FIELDS
DANIEL BERGERON	SHARON COLLINS	JANIS FINELLI
MARIANN BERTRAM	BRIAN COLLINS	LOIS FLEMING
JEANNIE BICKELL	LOLLI COMAR	ROXANNE FLESZAR
RODGER BICKELL	CHERLYN CONKLIN	CINDY FLYNN
KAREN BILLINGSLEA	JONI CONRAD-NEUTRA	TIMOTHY FLYNN
PAUL BILLINGSLEA	ROD COOK	STEPHEN FORTE
GARY BIVANS	GEORGIA COPELAND	ERIK FOSTER
GLENDY BLAND	TIM COPELAND	KIM FRANK
JANIE BLANK	PETER CORDUAN	DANIEL FREEMAN
RALPH G BLANKENSHIP	CINDY CORTY	SUZANNE FRENCH-SMITH
CODY BLOMBERG	DON COTE	AGATHE FRENETTE
MARCIÀ BLONDIN	LARRY COTE	OSCAR FREY
JOAN BLUM	ALAN COTSWORTH	DANIEL GAIR
JOHN BOCK	ROSS COUCHMAN	EDGAR GARCIA
PATRICIA BOCK	DALE COUCHMAN	GEORGIA GARDNER
JACQUES BOIROUX	ROGER CRONK	ESTHER GARIBAY
JENIFFER BONAR	SHARI CRONK	THERESA GAUGHAN
WILLIAM BONNER	REBECCA CROSBY	MICHEL GAUTHIER
ROB BOYD	SEVERIANO CRUZ	NANCE GAYLAND
	LIONEL CUNNINGHAM	SHARON GERBER





PADRINOS SUSTAINING MEMBERS

CORINNE GERKEN
LOUISE GIBSON
RIKKI GILBERT
STANLEY GILBERT
JACK & DORI GILBERT
EDWARD GILL
BRENDA GLENN
CARLOS ALBERTO GODINEZ FARIAS
BLANCHE GOLD
ALEJANDRA GONZALEZ
FREDEKE GOODYEAR
JOHN GRANT
ALAIN GUILMETTE
HERIBERTO GUTIERREZ
RAFAEL GUZMAN MEJIA
SCOTT HABER
WAYNE HAIGHT
THOMAS HALL
CATHLEEN HANNA
DAVID HANNA
KEN HARBOUR
MAGGIE HARBOUR
FRANK HARRISON
ED HARROD
THERESA HARROD
MORRIE HARTMAN
HELEN HARTUNG
TJ HARTUNG
JOYCE HARTVIGSON
KATIE HAUCK
ROBERT HAUCK
BRENT R. HAUG
ANDREW HAY
RENEÉ HEIDER
DIANE HEISE
ALLEN HELSCHEIN
SUSAN HELSCHEIN
RACHEL HELSCHEIN ALLISON
PAUL HENNING
NATHALIA HERLING
RANDY RICARDO HERNANDEZ GARCIA
ALBERTO HERNANDEZ PEREZ
ENRIQUE HERNANDEZ VAZQUEZ
MARY HICKMAN
TOM HICKS
JOYCE HIGH
TERRY HIGH
SUSAN HILL
DAVID HITE
RANDY HODGSON
ANN HOFFMANN
WALTER HOFFMANN
RIA HOLCAK
DAVID HOLLOWAY
LARRY HOLMES
FRANK HOLOUBEK
GARY HOWARD
ROBERT HOWELL
RANDAL HUERKAMP
LISA HUMPHREYS
HOLLY HUNTER
DAVE HUTCHISON
JOHNA INSKEEP
MARILEE IVERSON
DALE JACKSON
MICHAEL JACKSON
BRIAN JACOBS
MARGARET JACOBS
THERESE JACOBS-STEWART
REG JAMES
VICKIE JENSEN
MARK JETT
MICHAEL JOHANEK
DRANN JOHN
KENT JOHNSON
CARL JOHNSON
IRENE JOHNSON
SARAH JOHNSON
GLORIA JOHNSON
ROBIN JOHNSON
PAULE JOHNSTON
JEANNIN JONES
MICHAEL JONES
PHILLIP JONES - THOMAS
ANGEL JUAREZ
NANCY KAHN
KIRSTIE KAISER
DENISE KAMENZIND
STARLA KANE
ALICE KATZ
MICHAEL KATZ
THOMAS KAUN
JACK KELLEHER
DEBBIE KELLEHER
CANDACE KEPLEY
MELANIE KILIAN
JOHN KING
ANTHONY KLATT
JOYCE KNAUFF
CRAIG KNUDSON
LUIGI KOBAYASHI
RUDOLPH KOVACS
JEAN KRAUS
JUDY KRINGS
JUDY AND KEN KRINGS
LENARD LANGLOIS
ANNA LAURITA
ANTONIA LAW
WAYNE LAW
DAVID CHARLES LEAL
BEV LEBEAU
BILL LEBEAU
SEBASTIAN LEATHER
STEWART LEDFORD
CHRISTINE LEE
GARY LEE
LARRY LEEBENS
JOY LEHMAN
RIC LEHMAN
MICHEL LENZ
PATRICIA LESTZ
HUGH LEVRIER
CINDY LEVRIER
DOROTHY LEWIS
VANIA MARCELA LEZAMA COVARRUBIAS
CARRIE&JIM LICATA
KLAUS LIEBTANZ
MARY LINDE
RICK LINDGREEN
HANK LINDSEY
VICKI LINDSEY
NORMA LOMELIN
TIM LONGPRE
MARLENE LOPEZ
ROBERTO JUAN LORANCA
DAVID LORD
GERD LORENZ
RITA LOVE
STEPHEN LOVE
CLAUDIA L. LOZANO VARGAS
GERARDO&BOB LUGO
MIKE LYMAN
TRICIA LYMAN
DENNIS W. M. BRAYER
THEODORE M. CLUVER
MACA MAC MORRAN
JULIO CÉSAR MACHI
JOHN MACLEOD
KEVIN MAGORIEN
MARCIA MAKLEY
WILLIAM MAKLEY
ANN MANLEY
SCOTT R MANLEY
JIM MANN
MICHAEL MARRIOTT
JESICA SANDRA MARTELLO
YORK MARTIN
CHARLES M. MARTIN
WENDELL MARTIN
GLORIA LUZ MARTINEZ
ANA TERESA MARTINEZ ALANIS
MONICA MARTINEZ V.
CARLO MARTINI
STEVEN MARUSARA
MARSHALL MASHBURN
JOHN MAYNARD
DOUGLAS MCCALLUM
MARGARET MCCALLUM
EVA MCEWIN
MARK MCINTYRE
SHERRI MCINTYRE
DONALD & KELLY MEAD
PHILLIP MEANS
JOHN MEANWELL
ELLYN MEIKLE
CHARLES MERRILL
KATHY MERRYSHIP
ROB MERRYSHIP
MIGUEL ALFONSO MEZA CARMONA
ROBERT MILANOWSKI
GARY MILLER
KAREN MILLER
MARIANE MILLER
ELLEN MILLER
MIKE MILLER
WESLEY MIYAZAKI
DAVE MOHR
MARY E. MOLZAHN
CHRIS MONLUX
SHEILA MONTAGUE
TERRY MONTAGUE
CHIARA & TOM MONTANTE
ROBERT R. MOORE
CYNTHIA MORALES GARCIDUEÑAS
TOMAS MOSER
ZVI MOSERY
PATRICE MULARD
WALLACE MURDOCK
JOE MURPHY
JEREMY NANCE
TINA NAVARRO
PETER NEDLEY
PEGGY NELSON
JANE NETTLETON
ROBERT NETTLETON
GREGORY NEUTRA
BRENDA NOKLEBY
CYNTHIA NOONAN
WILLIAM NOONAN
CONNIE NOVARRO
HOWARD NUSBAUM
GARY OLSEN
K.E. OLSHEWSKY
CATHERINE OPPIO
ROCIO OROZCO SANTIAGO
DEREK ORR
ISAIAH ORTEGA
AMANDA ORTEGAN
JUAN ORTEGAN
JOSE ARNALDO OSORIO
HARRY OSTENECK
MANUEL PACHECO
SILVER & SHEILA PADACHEY
JAMES & SANDRA PAPE
ALICIA PARTIDA
DENNIS PASQUINI
PATTY PASQUINI
NIGEL PATTERSON
JEAN PENDER
 PILAR PEREZ
FELIX PEREZ
ARLENE PERVIN
HANS PETERMANN
DIANNE PETERSON
KENT PETERSON
PEGGY PETERSON
ROBERT PETERSON

PADRINOS SUSTAINING MEMBERS

ESTHER PILA
PACO PIÑA
CARLA PIRINGER
ARLENE POLNIK
JOHN POOLE
JOSEPH PORTNOY
TODD PRICE
NICOLE PROYS
DONALD PRUST
TAMMY PRUST
MALCOLM PRUYS
CARIE PRYOR
MARK PRYOR
ALAN PUJOL PHELAN
DMITRY PUSTOVALOVA
ELROY QUENROE
MIGUEL ANGEL QUEZADA QUINTANA
BARBARA RANDI
GEORGE RANDI
SEAN RAWLINS
LARRY READ
CHRYSТАL REECK
JERRY REECK
PEGGY REMSEN
JEFF REYNOLDS
ROBBIN RICHARDSON
MICHAEL RICKER
KATHY RIESER
KEN RIESER
CARLOS RIVADENEYRA
JILL ROBINSON
AGUSTIN ROCHA
DOUG ROCKNE
JESUS OTONIEL RODRÍGUEZ GARCÍA
CHRISTINE & ROBERTO ROMERO
TED ROSE
MEREDITH ROSENBERG
WAYNE ROSS
KIRK ROWE
KEN ROWLEY
THERESA ROWLEY
DAVE RUBINO
ALBERTO RUIZ
CAROL RUTTER
RUDY SAENZ
BERNADETTE SALAM
LILLIAN SALAZAR
CHARLIE SALLIS
DMITRY SAMOYLIN
JUAN SANCHEZ
CANDACE SANDERS
SCOTT SANDERS
JAMES SASS
MICHELE SAVELLE
JOHN SCHAEFER
JACSON SCHARNHORST RODRIGUEZ
ROBERT SCHERER
YURI SCHOOLOV
MARICIA SCHROEDER
ROBERT SCHROEDER JR.
BARBARA SCHUKRAFT
JACK SCHWARTZ
ERNIE SCOTT
ANDREA SCOTT
MARY SCOTT
ROBERT SCOTT
RONALD SEDGWICK
CHRISTIE SEELEY
ARIEL SEELEY
MICHAEL SELOVER
ANNE SHANNON
ALINE SHAPIRO
JUDY SHATNEY
CHRIS SHERMAN
JIM SHERMAN
ANTHONY SILVA
BARBARA SKINNER
HOWARD SKOLNIK
KIM SLENO
BRYAN SMITH
DAVID SMOLYN
BRUCE SOLLENBERGER
JULIANTI SOLLENBERGER
DAVID SOLOMON
MARGARET SOLOMON
ROBERT & JENNIFER SPELMAN
PHILLIP SPOHN
MARK STACKHOUSE
ANTHONY STAM
DAVID STAM
CHRISTINE STEPHENS
GREGORY STEPHENS
CHARLES STEPHENS
GARY STERN
JEAN STEVENSON
ROY & PATRICIA STREETER
CHARLES STROZEWSKI
MARIANNE STROZEWSKI
CLIFF STUEHMER
ROSEMARY STUEHMER
CARL STORM
COLBY STYSKAL
TERRY STYSKAL
ALEXIS SWALE
STEVE SWALE
KENT SWANSON
SUSAN SWANSON
GORDON SWEEN
BRIAN SWINFORD
DEBRA TAFFET
TAKESHI TANAKA NAVARRO
DAVID TARRANT
BILLIE TAYLOR
TIM TAYLOR
FRANK THAHELD
TIM THIBAUT
JOHN THOMAS
TERRI THOMAS
TIK THURSTON
JULIET TIMERMAN
MARK TIMERMAN
LUZ YARELI TORRES GOMEZ
J. CONRAD TORRES LOPEZ
KEN TOUCHET
SERGE TREMBLAY
SHARON TRIGG
SCOTT TUFT
SALLY ULFSTEN - ZERR
KYLE UPHOFF
JOAN USHER
MIGUEL VALENCIA MENDOZA
MARIA DE LOURDES VARGAS S.
DON VARNI
CARLOS VELASCO
SIGIFREDO VELAZQUEZ
MICHELLE VENANCE
DIKI VOIGT
PABLO VOIGT
PAT WAGNER
THOMAS WAGNER
KAY WALTZ
PENELOPE WATERS
JOHN WAUCHOPE
JIM WEBER
KATHY&JIM WEBER
BILL WE
GARY WEST
GORDON WHEPLEY
MARIA WHEPLEY
GREG WHITE
DAVID WHITE
JOY WIEGAND
LINDA WILD
JOEY WILLIAMS
JASON WILLIAMS
ANDREW WILSON
LISA WILSON
JAMES WINDMILLER
CLAIRE WINSTONE
SUSAN WISEMAN
GARY WOODS
BRENDA WOOTEN
KEVIN WU
KELVIN YEE
DOUGLAS YEISER
ED YORK
RODOLFO ZAGARENA
JAMIE ZAMARRON
PHILIP ZERR
ABEL SANDOVAL
MARISOL RODRIGUEZ
RUBEN CERDA
TERE HERRERO



PADRINOS PLUS SUSTAINING PLUS

INDIVIDUAL

MILO AGUILAR	ROBERT GLADWIN	JOHN RAMSEY	DANA ANDERSON
JOAN AHMANN	ADA GOLDBERG	RANDY REED	MARICA APPLEGATE
RICK AHMANN	JANET GREENBAUM	DEAN REGEHR	JUDY AYLWARD
ALVARO GERARDO ANGULO	ELLEN GREENE	LESLIE REGEHR	HAROLD BONTA
NOREEN ANGUS	MARTIN GUERRERO	TONJA RENEE	BRISCHA BORCHGREVINK
YOUNG AUSTIN	MICHAEL HAMMOND	JESUS REYES	CLAUDIA BROWN
CAROL AYALA	RACHEL HARPER	DAVID RICHEY	PENNY CALLMEYER
PHIL AYALA	WALTER HAYES	MARK ROBERTS	SANDRA CESCA
EDWARD BAGDONAS	CARLY HEGL	ERIC ROBERTS	CARYN CRUMP
NORA BAGDONAS	BILLY HENDRIX	MA. ORTENCIA ROBLES SOLIS	RICHARD DECARLO
RICK BAKER	EDGAR HERNANDEZ	ROY RODRIGUEZ	SCOTT DVORAK
JOANNE BARNETT	SHARRY HICKEY	SILVIA RODRIGUEZ	MARTIN DYER
FABIOLA BAUGHMAN	GABRIELA HIDALGO	FELIX ROJAS CASTAÑEDO	BONNIE ECCLES
GERALD BAUGHMAN	SHARON HILLIARD	KENNETH ROSE	ELIZABETH EDWARDS
Diego Bedini	DANIEL HILLIARD	SHARON ROSE	POURAN ETEZADI
ROBERT BERMAN	CHRIS HORTON	SHARON RUDDALL	PHYLLIS EVANS
SHANE BLAN HONE	LISA HORTON	FRED & KAREN RUTHERFORD	JAMES EVERETT
SILVIANO BLAN HONE	BRYAN HOULETTE	EUGENE W SATTERWHITE	PATRICIA GALLERY
JON BONSIGNORE	CHARLIE HUYNH	GREGORY SCHILLING	CYNTHIA GAULIN
DAVE BOROUGHES	BEN ISAACS	DOUGLAS SEARSON	CATHY GORDON
WENDY BURDICK	JOHN JENSEN	LEE THOMAS SEPIN	CHERYL GREENE
DAVID BURNS	THOMAS JOHNSTON	CHRISTINE SETH	AMY HARPER
CATHARINE BUTTINGER FEDELI	DEBRA JONES	SANDY SETH	CLAUDIA HARTMANN
JACK BYRNE	DOUG JONES	DAVID SIMS	TIMOTHY HAWKINS
BEN CAMACHO	MYRLEN ANN KNAFLC	GERALDINE SOLIS	DOMINIQUE HOFSTETTER
BARRY CAMPBELL	LUIS EDUARDO LEON SERRANO	GREGORY SPENCER	ANA LAURA HOUSTON
KATHARINE ANN CAMPBELL	PEDRO LOPEZ	GREG STANTON	LONNA HULL
LAUREN CAMPBELL	RON LOVELOCK	MARK AND BETH STERKEL	JAMIE JONES
JAVIER ENRIQUE CARAVEO	FABIAN LOZADA	ROBERT SYKORA	MAGDALENA KAUFMANN
HECTOR CARRILLO	GRACIELA M. DACKER	DAVID MICHAEL SZYSZKA	NAOMI KITAMURA
LUIS CASAVANTES	REBECCA MACIEL	TIM TALLENT	SHERRI LEE
DEAN CASTERLINE	DAMIAN MALDONADO	MARK THOMAS	VELORA LILLY
KEVIN CECKOWSKI	AMADOU MARIKO	ALEXA THURMAN	DERALD LONG
EDUARDO A. CEJUDO	LESLIE MARIKO	GEORGINA TORRES SOLIS	CAROLE MACFARLANE
ROBERT CHRISTIE	CLARICE MARKLE	CHRISTOPHER TRIPP	STEPHEN MALOON
LISA COLQUITT	RON MARKLE	MARK UHALLEY	JENNIFER MANN
GRACE COX	FERNANDO MARTINEZ C.	RAMON URBANO	LESLEY MC FARLANE
TERRENCE CRICK	THOMAS MEIER	ALBERTO CARLOS VAZQUEZ	LAURA MC LANE
JOSE LUIS CRUZ	MARIA MAGDALENA MEZA A.	JACK VETTER	CAROLE MILLER
TREY DENNEN	JOSHUA MITCHELL	NATHAN WARD	MARGARET MILLS
MARTHA G. DIAZ	JOHN MOLINA	MICHAEL WIELAND	HARRIET MURRAY
PEDRO DIAZ GARCIA	AARON B. MORENO RODRIGUEZ	MARY GRACE WILKUS	MARTHA MYERS
JAVIER DOMINGUES	BONITA MOTT	ANTHONY WILTFANG	LORRY NEAL
KATHY DOMINGUES	BONITA MOTT	JOHN WILTFANG	SAS OLSEN
KELLY DYCK	ED MOWATT	CHRISTOPHER WOODS	JULIANNE OLSON
TIM EICHER	STEVEN MURDOCH	JON WORTHINGTON	MARK OVIATT
BERNIE ELLIOTT	AARON NACE	JEFF WRIGHT	DONNA PEARSON
STEVEN EPSTEIN	PAMELA NAJERA	DAVID YNTEMA	YVONNE PINE
JEFF EUBANKS	DARRELL NELSON	BARBARA ZINNER	DONA PITMAN
CINTHYA FEREGRINO	DUNCAN NICHOLS	KARL ZINNER	DONNA PLANT
PAUL FIGLMILLER	CECELIA NORMAN	VOLKER ZIPPRICH	LISA PRESHEL
JEFFREY FISHER	JOHN NORMAN	WADE ZOBEL	MYRNA PRESSE
KATHLEEN FLANAGAN	WENDELL NORRIS	BYRON "ANGEL" ZORZOS	MIRANDA REEVES
RICHARD FLANAGAN	MARIA DOLORES NUNEZ	WENDY ANNE ZORZOS	STEFAN RITZAU
JOHN GALSTON	JANET O'NEILL	BRUNO VARGAS	JUNE ROSEN
JEROME GARLAND	JUANA M. PALOMERA PEREZ	ERIC ROBERT MENALDO	JEREMY SATTERFIELD
JOSEPH GAUL	ERNESTO PAULSEN	JOSE GARIBAY	DIANA LYNN SCOTT
JEANNE GILLERT	KIRK PEREIRA	LETICIA NAVA GARCIA	SHIRLEY SMITH
TOM GILLERT	PRISCILA E. PEREZ NUÑEZ	MERCEDES GARCIA ORTIZ	LAUREN TANCONA
MADELAINE GIROD	JULIE PFEIFLE	PV LIVES HERE REAL ESTATE	JEREMY TAYLOR
PATTI GLADWIN	ROBBIE PFEIFLE		WILLIAM (BILL) THIELEMAN
	STEPHEN PRIME		SHERRY TOFFIN
			Sylvia Toy
			PEGGY TREMAYNE
			DIANE TROY
			JULIE URECH
			PAULINA S. VALDES TORT
			RENE VAN REMS
			MATTHIAS VOGT
			BARBARA WASHINGTON
			LOREN WATKINS
			JOHNATHON WHITE
			SARA WISE
			DONNA WYMAN

Si su membresía ha expirado, o no puede encontrar su nombre en la lista, por favor notifique al correo: gardenmember@vbgardens.org
 If your Membership has expired, or you cannot find your name, please notify us at: gardenmember@vbgardens.org

ASIMISMO, AGRADECemos a ESTAS FUNDACIONES: WE THANK THE FOLLOWING FOUNDATIONS FOR THEIR SUPPORT

CHARLES H. STOUT FOUNDATION
INTERNATIONAL FRIENDSHIP CLUB
MELINDA McMULLEN CHARITABLE TRUST
MT. CUBA CENTER



Tus donativos al Jardín Botánico de Vallarta son muy apreciados, son de gran ayuda para continuar con nuestros programas de conservación y seguir apoyando a los grupos escolares.

Your donations to the Botanical Garden of Vallarta are very much appreciated. They are of great help to continue with our conservation programs and to continue supporting school groups.

México



Para las donaciones en México no contamos con recibos deducibles de impuestos.

**Transferencias bancarias: Jardín Botánico de Vallarta AC
RFC: VBG060725J16**

For donations in Mexico we do not have tax-deductible receipts.

**Wire transfers: Vallarta Botanical Gardens AC
RFC: VBG060725J16**

Transferencia electrónica:

**Banco: BANORTE
Cuenta en pesos mexicanos (MXN): 0528568295
Cuenta en dólares EE. UU. (USD): 0514217608
Sucursal: Centro**

**CÓDIGO SWIFT: MBCOMXMM
CLABE: 072375005285682956
CLABE: 072375005142176084**

Wire transfers:

**Bank: BANORTE
Account in Mexican Pesos (MXN): 0528568295
Account in US Dollars (USD): 0514217608
Branch office: Centro**

**SWIFT CODE: MBCOMXMM
CLABE: 072375005285682956
CLABE: 072375005142176084**



Canadá



Nuestros programas califican para expedir recibos de donativos a través de The Canadian Children's Shelter of Hope Foundation (CCSHF). Los cheques pueden ser enviados a: Canadian Children's Shelter of Hope Foundation, 87 Lavinia Ave. Unit #2, Toronto, ON, M6S 3H9 Canadá.

En tus cheques escribe "VBG" en referencia a Vallarta Botanical Garden. También puedes donar utilizando tu tarjeta de crédito en CanadaHelps.org (la página de donativos está vinculada al CCSHF y su web <https://bit.ly/33HMWXE>)

Our educational programs qualify for tax-deductible receipts provided by The Canadian Children's Shelter of Hope Foundation (CCSHF). Cheques may be mailed to: Canadian Children's Shelter of Hope Foundation 87 Lavinia Ave. Unit #2, Toronto, ON, M6S 3H9 Canada.

Please write "VBG" for "Vallarta Botanical Gardens" on your cheques. Alternatively, you may donate using a credit card through: CanadaHelps.org (whose donation page is linked to the CCSHF website <https://bit.ly/33HMWXE>) selecting the "Vallarta Botanical Gardens Fund."

EE.UU.



Nuestra organización de apoyo puede promover recibos de donativos: "Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C."

Los cheques pueden ser enviados a: Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C. 759 North Campus, Way Davis, CA 95616.

Se aceptan transferencias electrónicas y/o depósitos directos: Escribe a treasurer@vbgardens.org para obtener los números de ruta y de cuenta.

PAGOS CON TARJETA DE CRÉDITO:

Llámanos: +52 322 223 6182

Donativos de acciones e IRA distributions:

- Charles Schwab Account # 46789311 DTC. Clearing # 164 Code: 40

Our direct support 501(c)3, "Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C." issues tax-deductible receipts for U.S. taxpayers:

Checks may be mailed to: Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C. 759 North Campus Way, Davis, CA 95616.

Wire transfers / direct deposits are accepted:

Please write to treasurer@vbgardens.org

for routing and account numbers.

CREDIT CARD PAYMENTS:

Call us w/ your card info: +52 322 223 6182

Donations of stocks and IRA distributions:

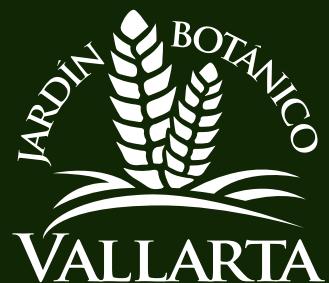
- Charles Schwab Account # 46789311 DTC. Clearing # 164 Code: 40



¡Gracias por tus generosas contribuciones!
Thank you for your generous contributions!

Tel: 01 52 322 223 6182 (llamadas internacionales)
ó 223 6182 (llamadas locales)
Email: info@vbgardens.org
Web: www.vbgardens.org/es

Phone: 01 52 322 223 6182 (international calls)
or 223 6182 (local calls)
Email: info@vbgardens.org
Web: www.vbgardens.org



Vallarta Botanical Garden
Carretera Puerto Vallarta
a Barra de Navidad Km. 24
Las Juntas y los Veranos
Puerto Vallarta, Jalisco.
C.P. 48447

¡ENVÍE ESTE BOLETÍN A UN AMIGO. COMPARTE ESTE BOLETÍN CON UN AMIGO!
FORWARD THIS NEWSLETTER TO A FRIEND. SHARE THIS NEWSLETTER WITH A FRIEND!